We need you!

* Scan Cleaners *

If you have
the Adobe Photoshop program

Apply at
http://wingtipcafe.com/en

ENJOY
Shanimun Go
しゃにむにGO
真剣勝負
インターハイ その2：団体戦決勝
086 InterHigh Part 2 - Group Match Finals - Your Match
お前の試合

Group Match Finals
MATCH WON BY
MAKU NO GAMA HIGH SCHOOL.
翔華学園
(神奈川)
Doubles : Makunogama win.
2 SETS TO 1.

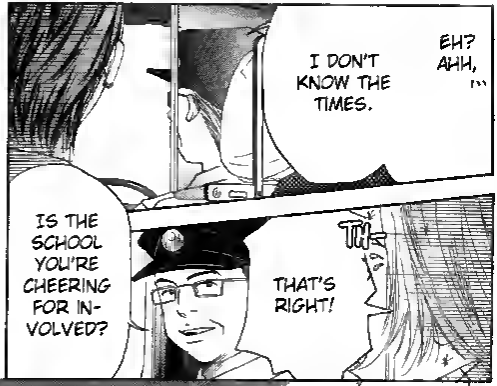
Yum
Nobuhisa Hinako
Shirota
Mochimiya
Freddie, Kanako
Bleh
Kuroda
Miyamoto
Uchi-kun
Can't say
Ruui Ikeda
now
now
Natto with sugar
The Sugar Series # 4

DRIVER!!
PLEASE HURRY TO THE INTERHIGH TENNIS STADIUM!!
ヤー
ヤー
ヤー
ヤー
ヤー

MAKU-NO-GAMA!!
LET'S GO GO!!
SHOUKA SCHOOL FIGHT!!
FIGHT FIGHT FIGHT!!
THE GROUP MATCH FINALS...
HAVE STARTED ALREADY?
ワアアアア

1/4 Space No.2

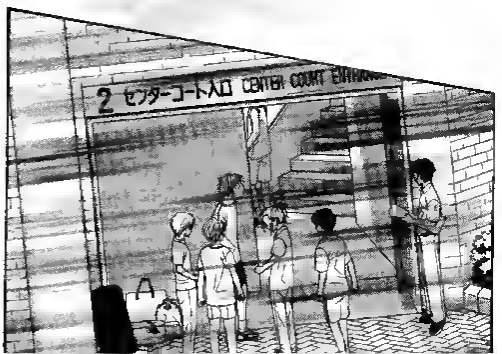
I've been wanting to sort my old video cassettes. But in the end, I probably have to get rid of them. I've switched from cassettes to CDs and MDs, and the player is now DVDs or HDDs. I still don't know what to do with all the LPs in my house. I've been converting them to DVDs but there are just too many. I had no idea DVDs would become such popular technology.



Yeah, after I got the 4ka tai camera my normal camera was left unused.
And now I've stopped using the camera because I have it on my phone.

I'm sure something new will come out in a few years too.

what a wasteful era for a low-tech person like me.



Fellow aces battle Singles 1.
MATCH WON BY SHOUKA SCHOOL,
SFX roar
GAME SET.
Shouka School.
SFX cheers
2 SETS TO 1
わー
わー
SASE KO SENP AI—
.....
AM I...

THANK YOU VERY MUCH.
SFX slam
GOING TO END MY HIGH SCHOOL LIFE
HU-HURRY!!
THEY'RE HOLDING IT IN THE CENTER COURT.
WITHOUT WINNING AGAINST SASEKO EVEN ONCE...
TAKITA,
YOU DIDN'T PUT IN AS MUCH EFFORT IN THE THIRD SET?
THAT'S NOT TRUE..
IDIOT,
YOU'RE SLACKING OFF UNCONSCIOUSLY!!

UUU~ ALL THAT'S LEFT IS SINGLES 2.
.....
あー
あー
.....
EVEN THOUGH YOU GOT A TIEBREAK IN THE 2ND SET.
THIS IS NOT PERSONAL
UNDERSTAND THAT YOU'RE MAKUNOGAMA'S ACE.
SINGLES 1 IS DONE...
GOOD...
UCHI-KYU~N, DO YOUR BEST.
SENPAI, RELAX.

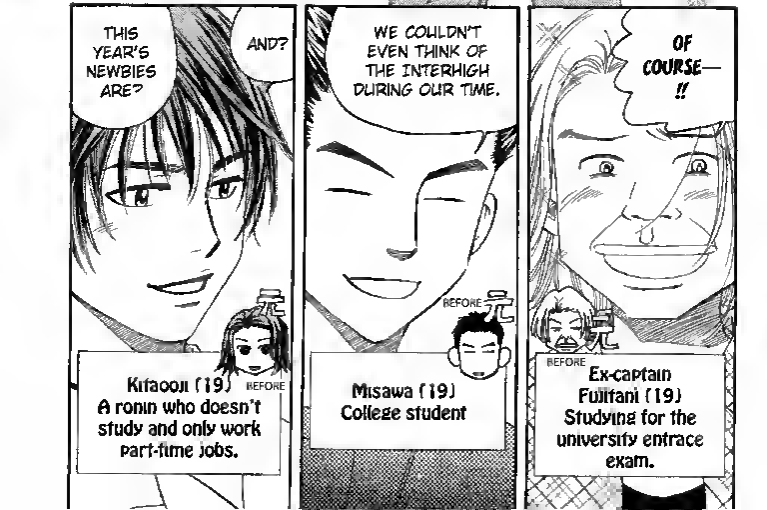
SFX tremble
I...I'M GOING NOW...
Y...YEAH.
SFX head spinning
YEAH?
IDE!
ADVICE?
GIVE UCHI-KUN SOME ADVICE.
YOU WON AGAINST THIS GUY IN THE KANTOU COMPETITION, RIGHT?!
HUH?
I DON'T REMEMBER
HOW I WON.
disappointed
YOU FIGHT ON INSTINCT, HUH
IS MITSUAKI IN TROUBLE?
HEY HEY, WHAT'S GOING ONE, TAMIO-CHAN?
EH?
Uchi-kun's papa
Uchi-kun's mama

UM, SO WE WON THE DOUBLES AND LOST SINGLES 1.
SO 1 WIN 1 LOSS AND WE'RE AT A DRAW RIGHT NOW.
AND WE'RE ABOUT TO DO SINGLES 2, WHICH WILL DECIDE WHO WINS.
THEN IF MITSUAKI LOSES, WE LOSE THE GROUP MATCH.
THAT'S A HEAVY RESPONSIBILITY.
Stab
Stab
Aak!
MITSUAKI, EVEN IF YOU LOSE YOUR LAST HIGH SCHOOL GAME, DON'T LET IT BOTHER YOU, OKAY?
MO
MOTHER
AH!

H-HE YYY!
HOORAY
BECAUSE OF THIS GUY, WE WERE LATE TO TWO BULLET TRAINS.
THEN YOU SHOULD HAVE GONE FIRST.
THEY'RE STILL COMPETING, WE MADE IT.

SFX. jump
ぴょーん
SFX. runs
EH?
WHO?
WHOA, IDE.
HE FLEW!
SENPAAAAAI
はあはあ
GYO WA
SLAM
CAPTAIN
KITAOUJI-SENPAI...
MISAWA-SENPAI.
YOU'RE THE CAPTAIN NOW,
OH-KOUCHI!!
sparkle

Serious
キリッ
LIKE A MONKEY GRABBED ONTO A GORILLA.
UM—YOU LOOK REALLY WEIRD, YOU KNOW?
DO YOUR BEST.
YOU CAME ALL THE WAY HERE.
AMAZ-ING.


THIS YEAR'S NEWBIES ARE?
AND?
Kifaooji (19)
A ronin who doesn't study and only work part-time jobs.
BEFORE
WE COULDN'T EVEN THINK OF THE INTERHIGH DURING OUR TIME.
Misawa (19)
College student
BEFORE
OF COURSE—!!
Ex-captain Fujitani (19)
Studying for the university entrace exam.
BEFORE

HA HAHA
YOU HAD THE NEW GUYS RUN AWAY FROM YOU AGAIN?
THAT'S NOT TRUE—
IT'S ONLY THESE TWO
I'M KURODA.
N-NICE TO MEET YOU, I'M SHIROTA.
YOU'RE A GUY, RIGHT? SO CUTE
MOCHI... YOU GOT FATTER?
HEY MANAGER
OH THERE'S ONE MORE?
MAKUNO-GAMA PLAYER,
HOW FUN.
AHHH,

SENPAI,
AH, YES
HURRY UP.
I'M SORRY,
I LEAVE THE REST TO YOU.
EH...? YEAH.
TO THINK
TAKITA WOULD SAY THAT TO ME...

BEFORE,
WE WERE A WEAK TENNIS CLUB.
NOW,
THE BEST OF A 3-SET MATCH.
WE ARE
AT THE IH.

SHOUKA TO SERE. PLAY.
HMPH.
MY OPPONENT ISN'T IDE.
THE NAME OH-KOUCHI.
I HAVEN'T HEARD OF IT IN SINGLES BEFORE.
HAH!

AH
A SERVICE ACE FROM THE BEGINNING.
15 - 0
.....
WHOA...
MY LEGS ARE SHAKING SO BAD I CAN'T MOVE....
.....

40 | 0
30 | 0
KFF!
GAME, SHOUKA!
ハァ

UCHI-KUN SENPAI !!
FIGHT!!
あぁ
YEAH!!
SFX cheer
IT'S ONLY STARTED!!
HAH!

HE'S A PLAYER WHO FOLLOWS THE BASICS.
HIS COURSES ARE EASY.
AND ON TOP OF THAT,
WITHOUT CUTTING THROUGH THE AIR,
THEY FLOAT.
HIS BALLS ARE LIGHT.
KUH!

!
HE PROBABLY WAS A PRACTICE OPPONENT FOR MANY OF HIS TEAMMATES.
SFX: cheers
GAME SHOUKA !!
YES!
FIRST SET SHOUKA.
6-1
……
ああ

STUPID, UCHI IS HAVING A HARDER TIME THAN YOU.
IT'S NO GOOD, MY HEART WON'T HOLD OUT, I MIGHT DIE~
KUAAA
THE ATMOSPHERE OF THE IH... IT'S FULL OF ELECTRICITY AND MAKES THE WATCHERS NERVOUS.
I CAN'T WATCH~
H. HONEY ...
SFX. Smack
ACK!
MITSUAKI'S LAST HIGH SCHOOL GAME!!
I'M GOING TO WATCH OVER MY SON UNTIL THE END.
THEN GO STAND OUTSIDE OF THE ARENA.
H-HONEY.

OHKOUCHI, STAND.
EH?
SITS PROPER-LY
SFX: Slam
SFX: freeze
wobble
IDIOT.
MORE SECURE-LY!!
ALL RIGHT,
STAND FIRM.

PUT STRENG TH
twist
IN YOUR HIPS
DON'T FORGET IT!!
YOU'VE DONE IT MANY TIMES IN PRAC-TICE
SOFTEN YOUR KNEES AND JUMP!!
SPREAD YOUR LEGS!!
GRIND INTO THE COURT!!
DROP YOUR HIPS
LIKE THIS,
PUT YOUR HIPS INTO IT
DRAW IN YOUR EL-BOWS
AND KICK THE COURT.
OH-KOUCHI !!
REMEMBER YOUR PRACTICE MATCH WITH NISHIDA!

TIME.
YOUR MATCH.
WHEN YOU ENTER THE COURT, NOBODY CAN HELP YOU.
YOU CAN ONLY COUNT ON YOUR OWN STRENGTH.
REMEMBER, OHKOUCHI.
THIS IS
BELIEVE IN YOURSELF.

slap
ALL RIGHT!!
GIVE IT YOUR BEST IN THE SECOND SET.
EVERY ONCE IN A WHILE, TRY HITTING THE BALL OPPOSITE TO WHAT YOU'RE COMFORTABLE WITH
AH...
MY SHAKING LEGS
ARE NOW WARM.
MAKUNO-GAMA TO SERVE. PLAY.
Cheers

HA HA
SINGLES 2 WILL BE AN EASY WIN
.....
KFF!
HAH!
HAH!

A MATCH
AN EASY WIN...HUH.
SWING
AS HARD AS YOU CAN!!

CAN CHANGE
AS EASY AS THE WIND.
THE WIND ...
HAS STARTED TO PICK UP...

Shanimuni Go
By HAGAWA Marimo
Translated by - Sinister Monkey
Proof-read by - In Valen's Name
Edited by - Chihaya